

CONTRATO DE LICENCIAMENTO DE USO DE SOFTWARE

LEIA ATENTAMENTE OS TERMOS E CONDIÇÕES A SEGUIR ANTES DE UTILIZAR ESTE PRODUTO. ELE CONTÉM SOFTWARE CUJO LICENCIAMENTO DE USO FOI CONCEDIDO PELA PALM, INC. (“PALM”) AO USUÁRIO ORIGINAL. ESTE PRODUTO SÓ DEVE SER UTILIZADO NA FORMA ABAIXO ESPECIFICADA. SE DISCORDAR DOS TERMOS E DAS CONDIÇÕES ESTABELECIDAS NESTE CONTRATO, NÃO UTILIZE O SOFTWARE. O USO DE QUALQUER PARTE DO SOFTWARE IMPLICA ACEITAÇÃO DESTES TERMOS.

O licenciamento de uso dos softwares incluídos neste produto e não produzidos pela Palm foi concedido ao Cliente pelo fornecedor do software. Antes de usar estes produtos, cabe

observar a licença do fornecedor quanto aos termos de utilização dos mesmos. Além disso, é possível que esses softwares de terceiros incluídos ou disponíveis por meio de um link contenham uma variedade de funções que podem implementar tecnologias de terceiros para diversos padrões da indústria. As implementações de tecnologias de terceiros de acordo com esses padrões, ou as plataformas habilitadas por padrão, podem exigir licenças de diversas entidades. Tais licenças não são fornecidas pela Palm, devendo você entrar em contato com o fornecedor de tais softwares para obter mais informações. Você é inteiramente responsável pela obtenção das referidas licenças e as licenças aqui concedidas estão condicionadas à obtenção dessas licenças adicionais.

LICENCIAMENTO: A Palm concede licença limitada e não exclusiva para utilização do(s) programa(s) de software (o “Software”) sob os termos e restrições constantes do presente Contrato de Licenciamento de Uso. Ao Cliente é vedado utilizar o Software de maneira não expressamente autorizada por este Contrato. O Cliente reconhece e concorda que a propriedade do Software e de todas as cópias que venham a ser feitas do mesmo, seja qual for a forma ou o meio, cabe à Palm e a seus fornecedores.

O licenciamento de uso deste Software vale para qualquer produto da Palm e/ou microcomputador, desde que o Software somente seja utilizado em associação com produtos da Palm. É permitido ao Cliente reproduzir e usar uma (01) cópia do Software da estação (Software Desktop) em cada microcomputador ou produto da Palm em que este Software esteja sendo utilizado. É permitido usar o Software do dispositivo somente em um (01) produto da Palm. Caso contrário, o Software e as instruções só poderão ser copiadas na

medida em que forem imprescindíveis para fins de backup e arquivamento como suporte para utilização do Software. Deve-se reproduzir e incluir em quaisquer cópias feitas todas as notas relativas a direitos autorais e quaisquer outros direitos de propriedade constantes do Software. Exceto conforme definido acima, este Contrato de Licenciamento não lhe concede quaisquer direitos, seja por licença, propriedade ou outro, com relação ao Software.

PROIBIÇÃO DE TRANSFERÊNCIA E DE

ENGENHARIA REVERSA: O Software pode ser transferido a terceiros, desde que estes aceitem, por escrito, os termos e as condições deste Contrato de Licenciamento. Ao transferir o Software, deve o Cliente simultaneamente transferir todas as cópias do mesmo, bem como as instruções para uso do destinatário. Cabe igualmente destruir qualquer parte desses materiais que não tenha sido transferida.

São expressamente proibidas alterações, engenharia reversa, compilação reversa ou desmontagem do Software. Entretanto, a residentes de países da União Europeia (“UE”), a Palm, mediante solicitação por escrito, fornecerá as informações necessárias para se obter a interoperabilidade do Software com outros programas dentro das Diretrizes da UE para Proteção Legal de Programas de Computador.

RESTRICÇÕES À EXPORTAÇÃO: O Cliente concorda em não exportar ou reexportar o Software ou as instruções correspondentes (ou cópia dos mesmos) de quaisquer produtos munidos do Software ou destas instruções, sob pena de violação de leis aplicáveis ou normas vigentes nos Estados Unidos ou no país em que o produto foi adquirido pelo Cliente.

PRAZO E RESCISÃO: Este Contrato de Licenciamento de Uso de Software é válido até a data de sua rescisão. Pode ser rescindido a qualquer momento mediante destruição do Software e respectiva documentação junto com todas as cópias que lhe tenham sido incorporadas sob qualquer forma. Este Contrato será rescindido imediatamente se o Cliente deixar de cumprir quaisquer dos termos e condições estabelecidas neste Contrato de Licenciamento de Uso do Software. Após tal rescisão, o Cliente concorda em destruir o Software e as instruções correspondentes, bem como todas as cópias.

DIREITOS DO GOVERNO DOS ESTADOS UNIDOS: O Software licenciado por este Contrato de Licenciamento é um “software comercial de computador” como o termo está descrito em 48 C.F.R. 252.227-7014(a)(1). Se adquirido por uma agência civil, ou em nome desta, o Governo dos Estados Unidos adquire este software de computador comercial e/ou a documentação de software de computador

comercial de acordo com os termos deste Contrato de Licenciamento, conforme especificado em 48 C.F.R. 12.212 (Software de Computador) e 48 C.F.R. 12.211 (Dados Técnicos) das Normas Federais de Aquisição (“FAR”) e seus sucessores. Se adquirido por qualquer agência dentro do Departamento de Defesa (“DOD”), ou em nome deste, o Governo dos Estados Unidos adquire este software comercial de computador e/ou a documentação de software comercial de computador de acordo com os termos deste Contrato de Licenciamento, conforme especificado em 48 C.F.R. 227.7202-3 do Suplemento DOD FAR (“DFAR”) e seus sucessores.

OUTROS BENEFICIÁRIOS: O Cliente reconhece e concorda que a PalmSource, Inc. é um outro beneficiário direto e pretendido deste Contrato de Licenciamento.

LEI APLICÁVEL: O presente Contrato de Licenciamento de Uso de Software será regido em conformidade com as leis do Estado da Califórnia e com as leis dos Estados Unidos da

América, exceção feita aos princípios aplicáveis à resolução de conflitos de leis . Não se aplica a este Contrato de Licenciamento de Uso de Software a Convenção das Nações Unidas sobre Contratos para a Venda Internacional de Produtos de 1980.

DIVISIBILIDADE DAS DISPOSIÇÕES: Caso neste Contrato de Licenciamento de Uso de Software se constate que alguma das disposições é inválida, ilegal ou inexecutável, nem por isso quaisquer das demais disposições serão afetadas ou prejudicadas, ou deixarão de ter validade, legalidade e executabilidade.

CONTRATO INTEGRAL: O presente Contrato de Licenciamento de Uso de Software e a respectiva Garantia Limitada que o acompanha compreendem o Contrato Integral firmado entre o Cliente e a Palm e prevalece sobre todos os demais contratos firmados anteriormente no tocante ao Software, quer por escrito ou verbalmente. Este Contrato poderá ser modificado somente por escrito e assinado por ambas as partes.

GARANTIA LIMITADA

OBSERVE QUE SE VOCÊ ESTIVER OPERANDO COMO UM CONSUMIDOR NA UNIÃO EUROPEIA, ESTA GARANTIA LIMITADA NÃO AFETARÁ SEUS DIREITOS GARANTIDOS POR LEI.

HARDWARE: A Palm, Inc. (“Palm”) garante ao usuário original (“Cliente”) que os novos produtos da marca Palm não apresentarão defeitos de fabricação nem de material, pelo prazo de um (01) ano (noventa [90] dias se ele tiver adquirido o produto na América do Norte, América Central e América do Sul) de uso normal dos mesmos, a partir da data original de aquisição do produto. A Palm dá garantia aos produtos reconicionados Palm, assinalados e vendidos como tais, pelo prazo de noventa (90) dias, a partir da data original de compra.

SOFTWARE: O Cliente recebe da Palm a garantia de que a agenda eletrônica Palm Desktop, o software Palm OS, assim como qualquer software da marca Palm estarão funcionando em total conformidade com as especificações contidas em seus programas pelo prazo de noventa (90) dias a partir da data original da compra. A Palm dá garantia contra

falhas, dentro do prazo de validade, para a mídia que contenha software. A Palm não fornece nenhuma garantia nem qualquer declaração formal de que o funcionamento dos produtos do software será ininterrupto ou isento de falhas, ou de que todos os defeitos nos produtos do software serão corrigidos.

EXCLUSÕES

A presente garantia exclui (1) danos físicos causados à superfície do produto, inclusive rachaduras ou arranhões quer na tela de cristal líquido, sensível ao toque, ou em seu revestimento; (2) danos provocados por mau uso, negligência, instalação defeituosa, erros no teste do produto, tentativas ilícitas de abertura, conserto ou modificação no produto, ou outro motivo qualquer que escape ao uso a que lhe é destinado; (3) danos provocados por acidente, fogo, falhas de energia e outros acidentes ou atos da natureza; ou (4) uso do produto em associação com qualquer dispositivo ou serviço que, alheio à Palm, tenha ocasionado o problema.

Esta garantia não se estende a produtos provenientes de terceiros, como os software

incluídos nos produtos, e a Palm não fornece garantia ou declaração em nome de terceiros. Quaisquer garantias relativas a esses produtos caberão ao fornecedor ou licenciante do produto.

RECURSOS EXCLUSIVOS DE REPARAÇÃO

Na ocorrência de um defeito coberto por esta garantia dentro de seu prazo de validade, e sendo a Palm devidamente notificada a respeito do problema, o Cliente deverá ter como único e exclusivo recurso o conserto ou a substituição do produto ou do software, a critério exclusivo da Palm e às expensas desta última. Na impossibilidade de consertar ou substituir o produto ou software nos limites do razoável, poderá a Palm a seu único critério reembolsar o preço pago pelo Cliente na compra do produto. As peças ou produtos de reposição poderão ser novos ou reconicionados, ou versões comparáveis ao item defeituoso. A Palm dá garantia de noventa (90) dias, a partir do embarque do material, a todos os produtos, peças, ou software substituídos ou consertados, ou até o fim do prazo da garantia original, se tal prazo venha a estender-se por mais de noventa (90) dias.

COMO SOLICITAR O SERVIÇO DE GARANTIA:

O Cliente deve, no prazo de validade da garantia, entrar em contato com o Suporte Técnico Palm, ou com o Centro de Atendimento ao Cliente para obter autorização do serviço de garantia. O Cliente poderá saber o número de sua área acessando o site da Palm, www.palm.com. Exige-se um comprovante com data da compra original. Os produtos ou peças deverão ser enviados à Palm com o porte pago, cabendo igualmente ao Cliente remetê-los numa embalagem que lhes assegure perfeita proteção. A Palm não se responsabiliza por produtos recebidos de Clientes sem uma autorização do serviço de garantia e, assim, estes produtos poderão ser recusados pela Palm. Caberá à Palm os custos de envio ao Cliente dos produtos consertados ou substituídos. Todos os produtos ou peças substituídas retornam à propriedade da Palm. A Palm não se responsabiliza por software, firmware, informações ou dados de memória contidos, armazenados ou integrados em quaisquer produtos do Cliente devolvidos à Palm para conserto, dentro ou fora do prazo de garantia. O conserto e a substituição de produtos ou peças fora dos Estados Unidos variam

conforme a localização do Cliente.

GARANTIAS EXCLUSIVAS: AS GARANTIAS E COMPENSAÇÕES SUPRA SÃO EXCLUSIVAS E PREVALECEM SOBRE TODAS AS DEMAIS GARANTIAS, TERMOS OU CONDIÇÕES, QUER EXPRESSAS, IMPLÍCITAS OU PREVISTAS POR LEI, INCLUINDO GARANTIAS DE COMERCIALIZAÇÃO, ADAPTAÇÃO PARA UMA FINALIDADE ESPECÍFICA, PRECISÃO, CORRESPONDÊNCIA COM A DESCRIÇÃO DO PRODUTO, QUALIDADE SATISFATÓRIA, E NÃO-VIOLAÇÃO, TODAS AS QUAIS ESCAPAM AOS DIREITOS ASSEGURADOS PELA PALM E SEUS FORNECEDORES.

RESTRICÇÕES DE RESPONSABILIDADE: NADA NESTA GARANTIA LIMITADA LIMITA OU EXCLUI A RESPONSABILIDADE DA PALM EM CASO DE MORTE OU FERIMENTOS PESSOAIS CAUSADOS POR NEGLIGÊNCIA, EM REPRESENTAÇÕES FEITAS DE MANEIRA FRAUDULENTA OU QUALQUER OUTRA RESPONSABILIDADE QUE NÃO POSSA SER LIMITADA OU EXCLUÍDA PELA LEGISLAÇÃO

APLICÁVEL.

NEM A PALM NEM OS FORNECEDORES DA MESMA SERÃO CONSIDERADOS LEGALMENTE RESPONSÁVEIS POR DANOS EMERGENTES, IMPREVISTOS, INDIRETOS, ESPECÍFICOS OU PUNITIVOS DE QUALQUER NATUREZA; PERDA DE INFORMAÇÃO OU DE DADOS, PERDA DE RECEITAS, PERDA DE NEGÓCIOS OU PREJUÍZOS FINANCEIROS OUTROS DECORRENTES DA VENDA, OU A ELA RELACIONADOS, OU DO USO DESTES PRODUTOS, SEJA COM BASE EM CONTRATO, ATO DANOSO (INCLUINDO NEGLIGÊNCIA), RESPONSABILIDADE ESTRITA DO PRODUTO OU QUALQUER OUTRO MOTIVO ALEGADO, MESMO QUE A PALM TENHA SIDO ADVERTIDA DA POSSIBILIDADE DESSES DANOS E MESMO QUE SEJA CONSIDERADA COMO UMA FALHA DE SEU OBJETIVO ESSENCIAL QUALQUER

COMPENSAÇÃO LIMITADA ESPECIFICADA NESTE CONTRATO DE LICENÇA. A PLENA RESPONSABILIDADE DA PALM SE LIMITA À SUBSTITUIÇÃO, CONSERTO OU REEMBOLSO DO PREÇO PAGO NA COMPRA DO PRODUTO, A CRITÉRIO DA PALM.

TERMO DE ISENÇÃO DE

RESPONSABILIDADE: Certos países, estados ou províncias não permitem exclusões ou restrições quanto a garantias implícitas, nem restrições definidas por danos eventuais ou subsequentes, de modo que as restrições e exclusões supra talvez não se apliquem ao Cliente. Ali onde as garantias implícitas não se achem totalmente excluídas, seus limites serão os do prazo da garantia especificado por escrito. Esta garantia assegura ao Cliente direitos

específicos legalmente definidos, mas pode ser que lhe assistam outros direitos em função das leis vigentes em seu território. Suas regalias não são afetadas no que se refere ao direito positivo.

LEI APLICÁVEL: Esta Garantia Limitada será regida em conformidade com as leis do Estado da Califórnia, Estados Unidos da América, e com as leis dos Estados Unidos, exceção feita aos princípios aplicáveis à resolução de conflitos de leis. Não se aplica a esta Garantia Limitada a Convenção das Nações Unidas sobre Contratos para a Venda Internacional de Produtos de 1980.

Palm, Inc.
950 W. Maude Ave.
Sunnyvale CA 94085-2801
Estados Unidos da América
www.palm.com
15 de Julho de 2005